



# Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/1997/223  
14 March 1997  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ARABIC

## ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ СУДАНА ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 13 МАРТА 1997 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

1. По поручению моего правительства имею честь довести до Вашего сведения подробную информацию о положении на судано-угандийско-заирских границах.
2. С сожалением вынужден информировать Вас о том, что в то время, когда Судан готовился к участию во встречах суданского и угандийского министров иностранных дел, которые планировалось провести 14 марта 1997 года в Энтеббе в соответствии с достигнутым между двумя странами соглашением о нормализации их отношений, которое было препровождено Совету Безопасности Суданом и Угандой, соответственно, в документах S/1996/738 и A/51/346-S/1996/740, угандийский режим в нарушение этого соглашения предпринял 9 марта 1997 года военное нападение на суданскую территорию, которое подрывает неоднократные суданские попытки установить нормальные отношения с Угандой на основе принципов добрососедства.
3. Целью этого нападения был суданский город Каджа, расположенный на стыке судано-угандийско-заирских границ. Нападение развивалось следующим образом:
  - a) город был подвергнут сильному артиллерийскому обстрелу из района двух угандийских городов: Кири и Лико;
  - b) одновременно с этим суданский город Бази, расположенный на границе с Заиром, был подвергнут интенсивному обстрелу из городов Умкулу и Аруйора, находящихся в пределах зоны угандийских военных действий в Заире;
  - c) за обстрелом последовало массированное наземное наступление при поддержке боевых вертолетов, танков, бронемашин и тяжелой дальнобойной артиллерией. Наступление шло по двум направлениям: во-первых, из района Кири-Лико-Аруя в пределах угандийской территории в направлении Каджа на суданской территории и, во-вторых, из района Умкулу-Аруйора на территории Уганды через заирскую территорию в направлении Бази на суданской территории;

97-07051.R 170397 170397

/ . . .

d) угандийские войска также проникли на суданскую территорию и по третьему направлению: из угандийского города Мойо в суданский район Мангалатори. Далее эти силы,

используя танки и дорожно-строительную технику, двинулись в направлении суданского города Ей.;

е) общая численность сил, участвовавших в наступлении, составляет 15 000 угандинских военнослужащих при поддержке незначительного числа суданских мятежников. Атакующие силы были поддержаны 36 танками. Эти силы и по сей момент активно продолжают свои враждебные и агрессивные действия на суданской территории.

4. Географическое расположение города Каджа и топографические характеристики этого района, а также характер военной техники, которая использовалась в ходе наступления, не оставляют никаких сомнений в правильности очевидного вывода о том, что наступление было предпринято угандинскими войсками. Имеющаяся информация и военные сводки, поступающие с мест, также подтверждают причастность угандинского правительства к этому наступлению. Поэтому любые попытки угандинского режима отмежеваться от этого преступления или снять с себя ответственность за него будут опровергнуты неоспоримыми доказательствами, имеющимися в распоряжении Судана. Совершенно ясно, что использовавшиеся во время наступления средства превосходят известные военные возможности повстанческого движения на юге Судана.

5. Угандинская агрессия представляет собой практическое воплощение неоднократных заявлений угандинского президента, который говорил о намерениях его страны прибегнуть к военным акциям в ее отношениях с Суданом. В своем заявлении угандинской газете "Нью вижн" угандинский президент призвал к отделению юга Судана от севера и к созданию независимого государства, указав в качестве причины угнетение христианского негроидного юга мусульманским арабским севером. Он также сравнил отношения, которые существуют между югом и севером Судана, с прежними отношениями между белым и черным населением в Южной Африке. Кроме того, угандинский президент настоятельно призывал рассматривать повстанческую войну, которую ведет мятежное движение на юге Судана, как национально-освободительное движение против колониализма, причем цель его выступления заключалась в том, чтобы дать Уганде возможность оказывать этому движению военную и финансовую помощь.

6. Эти заявления угандинского президента нацелены на разжигание ненависти, подрыв структуры суданского общества и вмешательство во внутренние дела Судана. Они являются не только серьезной угрозой для суверенитета и территориальной целостности Судана, но и угрозой для мира и безопасности целого региона и африканского континента.

7. Информация, давно имеющаяся в распоряжении правительства Судана, подтверждает, что действия угандинского режима являются частью заговора, направленного на истощение ресурсов Судана, в рамках которого проводятся и другие агрессивные акции со стороны некоторых соседних стран на востоке Судана. Несмотря на это, правительство Судана, даже располагая большим объемом доказательств, продолжает проявлять сдержанность и всячески стремится дать шанс на успех достойным инициативам, направленным на продолжение диалога между двумя странами, в целях достижения мира и безопасности. Судан проявлял сдержанность в ожидании встреч, запланированных на 14 марта 1997 года в Уганде.

8. Угандинская агрессия еще раз указывает на отсутствие у угандинского руководства политической воли к нормализации отношений с Суданом. Продолжение угандинской агрессии против Судана подтверждает, насколько далеко зашла Уганда в борьбе с Суданом. Эта агрессия идет в развитие плана нападений на восточных границах Судана и еще раз подчеркивает опасность экспансионистских устремлений угандинского режима в этом регионе.

9. Вмешательство Уганды во внутренние дела Судана и других соседних стран, включая восточную часть Заира, стало явлением, опасность которого с каждым днем становится все более и более очевидной. Им нужно заняться со всей серьезностью, которой оно заслуживает, с тем чтобы не только сохранить стабильность Судана, но и обеспечить поддержание мира и безопасности в районе Великих озер и других близлежащих районах.

10. Я обращаю внимание Вашего Превосходительства на факты, относящиеся к положению на судано-угандийско-заирских границах в надежде на то, что Совет Безопасности примет необходимые меры по сохранению целостности и стабильности в данном районе и по поддержанию мира и безопасности, как установлено в Уставе Организации Объединенных Наций.

11. В заключение я хотел бы заявить, что Судан оставляет за собой право защищать свой суверенитет, безопасность своего народа и свою территориальную целостность. Я прошу довести содержание настоящего письма до сведения членов Совета Безопасности и распространить его в качестве документа Совета Безопасности.

Эль-Фатих ЭРВА  
Постоянный представитель

-----